

萬應掃毒藥片

此藥片達毒即瀉。逢滯即消。掃除臟腑一切熱毒積滯等物。又無墜毒絕嗣之弊。更無痛苦之虞。雖勞勦界服之。亦無礙于工作。藥片服後。廿四小時之久。即將毒菌掃除。由大小便而出。恢復健康。輕症壹樽。重症二樽。可收全功。永無復發後患。且服法非常簡便。祇用清茶或滾水吞下。對於燒酒蝦蟹竹笋熱毒等物。略為戒口。免至痛苦增加。則患亦可安然全愈。而藥力更見奇功。如蒙光顧。C.O.D. 不受。希為見諒。各埠梓友。如有購藥求醫者。請將病原註明。照上列西字買赤紙付來。定然按症施藥。從速付上。以應藥到回春焉。

萬應掃毒藥片 每樽定價銀四元

茲將自製各膏丹丸散列下

萬應拔毒膏 每盒一元七毛五 參茸三鞭補腎丸 每樽壹元五
跌打藥水 每樽壹元五毛 萬應溫毒膏 每盒壹元七毫五

KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Pacific 8613

大戰當中 交通梗塞 藥料缺乏 貨價高漲 本堂各藥
成本過重 起價些少 以資彌補 惠顧諸君 祈為見諒

雲高華片打 總發行廣濟堂醫生林弼臣啓
街九十二號

曹統新藥行

本醫生由唐返美寓羅省總行診理中西男婦內外科全科
肺癆咳嗽血跌打癰疽瘋癰痔漏欄脚奇難雜症

寄便索函閱書方 C. T. SUN 址地訊通行總省羅
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

補腦養心丹 四兩庄五元
 恍惚無定 精神不爽 每失記性 痴呆形狀
 睡中驚悸 胆怯心慌 服食全料 體魄康強
 鴉標補腎丸 十二樽十元
 腎精不足 虛勞損 常服此丸可保痊
 鹿犯耳聾丸 四兩庄五元
 腎虛膜破耳聾 購服斯丸功效靈
 牛黃消核丸 每罇二元
 鬱憂暴怒 核連珠 服此圖消勝割除
 男子七疝丸 二兩二元五
 小腸疝氣陰囊腫 頻服斯丸便見功
 消粒解毒丸 二兩二元五
 遍身粒毒 蛇癬癩 服食此丸收效快
 皮膚止癢水 每罇一元二五
 皮膚痕癢 鹹難忍 頻搽此水奏奇功
 立效扯氣水 每樽二元
 喘哮喘嗽 氣難舒 服此當然病可除
 鴉標萬安油 每打四元
 雲時暈仆 濕油敷 搽食兼施便立甦
 立即止痛片 每打二元
 果然止痛捷如電 尤能退熱快如飛

▲國內新聞

中英美救濟會
擴大救濟四邑計劃

山通訊 中英美救濟會 係由前
美救濟會改組 成立以來 更謀
展 已於一月十三日下午二時
會召集第二次委員大會 由副主
陳婉華主持 視察徵勞士牧師報
巡視各施粥站經過 及舉辦平糶
劃 又陳婉華報告各難童院近況
赴恩開兩縣尋覓新院址經過 至
論事項 大都關於戰後恢復元氣
及目前增加生產等工作 茲將該
擴大救濟計劃分述如下
倍增領粥名額 除擬在台山屬那
上。廣海。五十。恩平屬聖堂墟。
平屬馬岡墟 新設施粥站外 并
將原有粥站十六處倍增領粥名額
計一萬四千一百人
添設難童教養院 原有難童教養
院三所僑難童教養院一所 各難童
院療養處等 共收容難童五百六十
八人 現擬恩開兩屬內選擇院址
另設難童教養院式間 共收難童二
百人 以宏救濟
粵辦平糶 該會前得長沙薛長官
協助 允每月配撥湘米三千市石

**RAT PORTAGE WOOD &
COAL YARD LIMITED**
1815 Granville St. BA. 3230

柴炭
好板
隨時應市
上等煤炭
價錢相宜
板偶柴
每割五元五毫

▲榮榮公司啟事

本店崙製臘味及常有新鮮肉
品發售。久已膾炙人口。現
因原舖窄狹。特遷往喜市定
街東四百五十八號擴充營業
。男女僑胞。尙希源源賜顧
爲荷。

司理 甄海
黃家

WING WING CO.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.
Phone HAST. 3041

世界大旅館
設備完美堪稱全埠冠
諸君來住宿
便知招呼受富相錢九合矣
（本旅館附設郵政本旅館設有特快電話通知）

司理 顏達明 謹啟

WORLD ROOMS
764. Tremor 2537
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

電話 辟矢佛 PA. 9035

▲國醫張景岳肝脾腸胃氣病症通曉
 症候胃腸飽重。腹痛便秘。噯氣嘔吐。倦怠。食慾
 病者自覺有上列症候。種種之病症不論新久服此
 二天之復症候。輕至全愈。每料酌價六元。益壽參
 定牌。餘荷舊債。經交。每料酌價六元。益壽參
 新發明由益壽散計數萬之元。牛黃解毒丸。五寶丸
 CHINESE HERB CO.
 817A FIRST ST. E.
 CALGARY - ALBERTA - CANADA

◎ 我們宜戒 喋 清談

倘爾知道秘密事情
倘爾得悉重要消息
倘爾知道輪船飛機
軍民或貨物之來往
切勿傳洩於人
秘密事情一經傳說
難免洩漏機關無異
予敵人以殺人利器
之機會

須要緊記！我們的
敵人處處皆是慎之
慎之

詩卑
蒸酒有限公司謹啓

新軒印務局

印件



排版



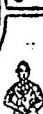
科學化的圖章

專印
五套化的文件

精裝



書報



圖章





HO SUN HING CO.

Phone: Pacific 9642

256P. PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

本軒有醒僑劇藝集 由第一期
至六期 全套壹元五毛包寄費

BEACON

著名扇舞絲帶舞及鶴舞之盧雪差女明星因是次在本院獻技博得觀衆好評況向隅而未得覩其風采者實繁有徒故盧女士與她十名佐演女明星爲市民挽留再演一星期以副觀衆之雅望

「昭利與與珍翠都」巴西跳舞明星
「瑪梨姊渭市」梵華玲大家
「夏喜里倫」以紙奇跳一新眼簾

銀幕

「勇敢女郎」 「伐木丁丁」

★院戲近碧★

馬森
 承接油色裱紙 翻新全副藤雀(外埠寄費)住上海街五百二十八號
 工作精良 工銀九元(貴客自理)工場在卡路街五一七號
 MAS MARR 517 Carrall St. Vancouver, B.C.

生隆棧大藥房創製
獅標萬應活靈油

'Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本藥房挑選中西頂貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣味芬香通竅效驗神速正驅邪統治男女婦老幼內外各症或搽或食功效殊捷自出世以來馳名遠近社會人士凡經用者無不口碑載道實為藥中無上之珍品病者視為活命靈丹也

(主治另單詳明)

按本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色異功同用者注意宜取何色請祈寫明製備大幫續有應市零沽批發均表歡迎

價目
大號瓷樽庄壹元二五
二號瓷樽庄七毫五
三號鉄盒庄每盒四毫

◎來函照錄 生隆棧大藥房執事先生鑒
前蒙寄來活靈油辦一盒弟曾經用過功效非常之好茲付上郵票一張伸銀伍元二望 先生即寄黃色大號四樽由信館付來應用可也草此 仰候
一九四三年七月十二日 由都朗度弟麥棟雲上
代售西醫扯器氣具每副十五元如再買藥水
每樽五元七毫五

▲國醫趙邦立寓內▼
▲丸散藥目函索即寄▼

The image shows a glass jar with a label that reads "LION BRAND UNIVERSAL OIL". Below the jar is a rectangular box with Chinese text "活靈油" (Universal Oil) and "獅牌" (Lion Brand). The box also features a small illustration of a lion. At the bottom of the box, it says "大現貨油膏國式".

新到大幫

眞正北冰洋海狗腎

每條一元

燕窩水神桂 每服三分 價五元
燕窩山地道甜油玉桂 每服四分 價壹元
(郵費在內)

邇來因各項費用續增且來
貨價亦漲迫得略加些價格
以資彌補希爲原諒

CHINA PRODUCTS CO.

147 Pender St. East
Vancouver, B. C.

中華國貨公司

[illegible]

4X
麵 麩
請常食美
味優越之
各種伙的
市嘜麵麩

Canadian Bakeries Ltd.

OWL DRUG CO.
 ▲ 澳路葯材舖 ▼
 喜市定夾細街
 喜市定夾阿路
 鐵精牛肉汁補身
 酒 每罇一元
 珍珠嘜牙粉
 每三毛

金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

貨品發行

壹百磅 絲苗米
壹百磅 宜占米
一百磅土製抽油
五十磅 土抽油
土製各種咸魚
土製豆豉原豉
合時瓜菜
大肉生薑
大金錢龜

樓酒僑華新
New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

防
空
照
熄
常
火
開
時
市
間

雲 館 旅 洲 亞 新 加 坡
NEW ASIA ROOMS
44 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新亞洲旅館 舊市定東端
門牌二四四 租價稱克己
熱水兼燒汽 房舍床褥錦
僑胞光臨住 招待令滿意
電話 PA. 9492
司理人馬恆洽敬啟
恆源

